

con il patrocinio della Regione Emilia-Romagna e del Comune di Lugo

ASSOCIAZIONE DILETTANTISTICA PODISTICA VOLTANA

Associazione con finalità assistenziali riconosciuta dal CONI -
Associazione di promozione sociale Decreto Ministero Politiche sociali 22/10/2002
Partita IVA / Codice fiscale 01269400394 - Affiliato UISP - Codice società H75257

DOMENICA 04 DICEMBRE 2022

ORGANIZZA

36[^] MARATONINA DI VOLTANA

valida come prova campionato su strada UISP 2022 -
inserita nel calendario SCARPAZA 2022 - 2023
14° memorial Raffaele Lolli - 11° memorial Giovanni Manzoni
1° memorial Francesco Bacchini

CAMMINATA LUDICO MOTORIA "PER VOLTANA"

PROGRAMMA AGONISTICA - Km 21.097

RITROVO Voltana (RA) - Piazza dell'Unità - dalle ore 7:30

ISCRIZIONI € 12,00 entro ore 24.00 del 01.12.22 - € 16,00 giorno 04.12.2022 tramite:

info@podisticavoltana.it oppure ferraro.pietro63@gmail.com (allegare Tessera Uisp / Fidal / Runcard e certificato medico per attività agonistica - atletica leggera - valido al 04.12.2022) -
in alternativa piattaforma irunning.it/emiliaromagna

Pagamento contributo organizzativo al ritiro del pettorale e chip Domenica 04.12.2022.

Non sarà possibile iscriversi nei giorni 2 e 3 Dicembre 2022

PARTENZA Ore 9:30 - durata massima ore 2:30



PROGRAMMA LUDICO-MOTORIA - Km 8/3 circa

RITROVO: Voltana - Piazza dell'Unità - dalle ore 7:30

ISCRIZIONI. SUL POSTO (sino a 15 prima della partenza)

CONTRIBUTO ORGANIZZATIVO: Euro 3,00

PARTENZA: Ore 09.30 - tempo massimo 1h30 dalla partenza ufficiale

PREMIO INDIVIDUALE: prodotti alimentari in natura

Punto informativo: Pietro **Ferraro** (338 3352787) - La gara si svolgerà con qualsiasi condizione meteo.
Si raccomanda il rispetto del codice della strada in quanto le strade interessate dal percorso non saranno chiuse al traffico.

PREMI INDIVIDUALI 36[^] MARATONINA

Premio di partecipazione per TUTTI: Prodotti alimentari.

1° UOMO ASSOLUTO Prosciutto + premio MIZUNO + premio MEMORIAL RAFFAELE LOLLI

1[^] DONNA ASSOLUTA Prosciutto + premio MIZUNO + premio MEMORIAL FRANCESCO BACCHINI

PREMIO CATEGORIA UOMINI

AMATORI (nati dal 2004 al 1978)

1° Prosciutto COMACAR + premio MIZUNO + premio MEMORIAL MANZONI
2° - 3° Mezzo prosciutto COMACAR
4° - 5° Coppa estiva COMACAR
6° - 15° Kg.1 Grana Padano CONAD
16° - 25° Kg 0,500 Grana Padano CONAD

VETERANI A (nati dal 1977 al 1968)

1° Prosciutto COMACAR + premio MIZUNO
2° - 3° Mezzo Prosciutto COMACAR
4° - 5° Coppa Estiva COMACAR
6° - 15° Kg.1 Grana Padano CONAD
16° - 25° kg 0,500 Grana Padano CONAD

VETERANI B (nati dal 1967 al 1958)

1° Prosciutto + premio MIZUNO
2° - 3° Mezzo Prosciutto
4° - 5° Coppa Estiva COMACAR
6° - 15° Kg.1 Grana Padano CONAD
16° - 20° Kg.0,500 Grana Padano CONAD

VETERANI C (nati nel 1957 e precedenti)

1° Prosciutto + premio MIZUNO
2° - 3° Mezzo Prosciutto COMACAR
4° - 5° Kg.1 Grana Padano CONAD
6° - 10° Kg. 0,500 Grana Padano CONAD

PREMIO CATEGORIA DONNE

DONNE A (nate dal 2004 al 1978)

1[^] Prosciutto + premio MIZUNO
2[^] - 3[^] Mezzo Prosciutto COMACAR
4[^] - 5[^] Kg.1 Grana Padano CONAD
6[^] - 12[^] Kg. 0,500 Grana Padano CONAD

DONNE B (nate dal 1977 al 1968)

1[^] Prosciutto + premio MIZUNO
2[^] - 3[^] Mezzo Prosciutto COMACAR
4[^] - 5[^] Kg.1 Grana Padano CONAD
6[^] - 15[^] Kg. 0,500 Grana Padano CONAD

DONNE C (nate nel 1967 e precedenti)

1[^] Prosciutto + premio MIZUNO
2[^] - 3[^] Mezzo Prosciutto COMACAR
4[^] - 5[^] Kg.1 Grana Padano CONAD
6[^] - 12[^] Kg. 0,500 Grana Padano CONAD

PREMI DI SOCIETA'/GRUPPI

Prodotti in natura alle prime 30 società con un minimo di 10 partecipanti (andranno sommate le presenze della gara agonistica con quelle della camminata). Le premiazioni, a partire dalle 11.00, si svolgeranno in Piazza dell'Unità.

UN GRAZIE AI NOSTRI SPONSOR



info@ecofiamma.it
Ufficio: 329 0006130

ECOFIAMMA
IL CALORE TUTTO NATURALE

- 🔥 VENDITA STUFE CALDAIE CAMINI
- 🔥 INSTALLAZIONE ASSISTENZA MANUTENZIONE
- 🔥 VENDITA PELLETTI

ECOFIAMMA s.n.c. Via Bastia, 255 48017 Levezzola (Ra)
www.ecofiamma.it



Margherita Filo sas
Sede legale: via Marconi 6, Filo di Alfonsine (RA)
CONAD CITY, via Marconi 6, Filo di Alfonsine (RA)
CONAD CITY, via Fiumazzo 643, Voltana – Lugo (RA)



ogni settimana almeno
8 PRODOTTI
IN OFFERTA SPECIALE

Iscriviti alla Newsletter su www.comacar.it
riceverai tutte le nostre offerte

NELLA NOSTRA MACELLERIA TROVI:
carni fresche italiane certificate, Pronti da Cuocere fatti a mano
insaccati freschi, salumi e prosciutti di nostra produzione
gastronomia, latticini, surgelati, sottoli, prodotti da forno, vini
idee regalo con ceste personalizzate
e tanto altro ancora!

Macelleria Voltana di Lugo Via Fiumazzo, 773
tel. 0545 72827 / 72812 | cic.negozio@terremerse.it
Chiuso lunedì e sabato pomeriggio, domenica
terremerse



cerchi prodotti Trovi soluzioni

AGRICOLTURA PROFESSIONALE
HOBBISTICA

**PUNTO VENDITA
DI VOLTANA**
Via Fiumazzo, 676/678
Tel. 0545 68084
voltana@pdv.terremerse.it

PRINCIPALI PRODOTTI
Agrofarmaci
Fertilizzanti
Sementi
Impiantistica e irrigazione
Oli lubrificanti
Plastica e spago
Dispositivi di protezione
Prodotti orto e giardino
Prodotti per allevamenti
domestici e animali da
compagnia
Prodotti per la casa

**CONSULENZA
AGRONOMICA
E COMMERCIALE
SERVIZI ALL'AZIENDA
AGRICOLA**
SCOPRI IL QUI
INQUADRA IL QR

terremerse
COOPERATIVA
www.terremerse.it



TRASPORTI & SPEDIZIONI s.r.l.

Via Bondi, 15 - Ravenna - Zona Bassette
Tel. 0544 454853 - Fax 0544 454856 - E-mail : lucchi.trasporti@libero.it



I VINI D.O.C. DEL BOSCO ELICEO

VIA GARUSOLA 3 FILO D'ARGENTA FERRARA



Via Del Fitto, 7/3 Argenta (FE) Tel. 0532.852233

BUONO SCONTO 20%
SU SCARPE, ABBIGLIAMENTO E ACCESSORI



Via Don Minzoni, 5/D Argenta (FE) Cell. 3311041354



**CONSULTA DI VOLTANA
CHIESANUOVA E CIRIBELLA**



TERRE CEVICO

VITICOLTORI DAL 1963

Carantoni
Fioreria & Sweethome

Piazza Mazzini, 1 D/E/F Argenta - Ferrara  
www.fioreriacarantoni.it tel. e fax 0532 80 45 47



PUBBLICA ASSISTENZA "CITTÀ DI LUGO"
ASSOCIAZIONE DI VOLONTARI
Trasporti sanitari con ambulanza - Servizi dializzati
Assistenza gare e manifestazioni sportive
Corsi di formazione soccorritori - Protezione civile - Unità cinofile

via Pinello, 102 - 48022 Lugo (RA) - Tel. 0545.32992 - Fax 0545.32863

Da la tēsta




ai pi

di
Elena Spelorzi

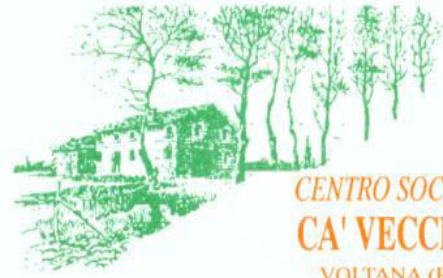
Negoziò di abbigliamento

Intimo
Pigiameria
Calzetteria

Uomo Donna Bambino

 340 759 1416

Via Fiumazzo 683, Voltana



**CENTRO SOCIALE
CA' VECCHIA**
VOLTANA (RA)



**OFFICINA
STEFANINI S.r.l.**

Officina riparazioni autoveicoli Industriali e commerciali

via Bentivoglio n. 18 - 48022 Voltana (RA) - Tel 0545.72805 Fax 0545.71563
e-mail: info@officinastefanini.it

Sebastiani Claudio
IMPIANTI ELETTRICI

- Automazione Cancelli - Antennistica TV e SAT
- Antifurto - Videosorveglianza - Climatizzazione

Via 12 Aprile, 10 San Bernardino di Lugo - RA

Tel./Fax 0545 77521

Claudio: 348 3884102 - Morena: 348 9251200
sebastianimpianti@libero.it



Tekno Pav

- Manutenzioni Industriali
- Rivestimenti in Resina
- Trattamenti Anticorrosivi
- Impermeabilizzazioni Tecniche
- Superfici Sportive e Decorative

VOLTANA (RA) - Via Indipendenza, 17/19
Tel. 0545 72016 - Fax 0545 910252
info@teknopav.it
www.teknopav.it

ASTRA s.n.c.

di Marangoni, Babini e fratelli Tampieri
Autofficina ed Elettrauto Autorizzati

**MAGNETI
MARELLI**

via Rotaccio, 60 - Voltana di Lugo (RA) - Tel 0545.71774

RICARICA E MANUTENZIONE CONDIZIONATORI E CLIMATIZZATORI
SERVIZIO REVISIONI GIORNALIERO

DANIEL
IMBIANCHINO
tinteggiatura
interna ed esterna
termocappotti

Via Ballardini 4
Barbiano di Cotignola

Tel. e Fax 0545 77255
Cell. 347 6732139

P.IVA 02292150394
C.F. DNL CST 73P09 F442W

di Daniel Cristian





F.LLI CENNI SNC
di Cenni Cristian e Fabio
Costruzioni e riparazioni edili
Applicazioni di Impermeabilizzazioni

Via Fiumazzo, 428
VOLTANA Lugo (Ra)
 Tel. e Fax 0545 77243
 Cell. 335.7074606
 Cell. 335.329370
 C.F. e P. IVA 02319440398



Onoranze Funebri Capra s.r.l.

CAPRA IVANO Cell. 335 380052
LIALA
CAPRA IVAN Cell. 339 5342759
 Cell. 335 312701
 338 6209281
 reperibilità 24 ore su 24

Onoranze Funebri Capra s.r.l.

Uffici:

- Cotignola: Via Dante Alighieri, 38
Tel. 0545 43088
- Lugo: Via Tellarini, 88/1
Tel. 0545 32553
- S. Biagio di Argenta: Via Amendola, 63/A
Tel. 0532 809498
- Massalombarda: Via V. Veneto, 39
Tel. 0545 970039

TERMIDRAULICA
Geminiani

Via Pastorella, 51
 Voltana di Lugo (Ra) Tel. 0545 71170
 Fax 0545 72837

Biroblù
 CARTOLIBRERIA
 TABACCHERIA

Via Fiumazzo 544, **Voltana** (RA) / Tel. 0545 71799
 E-mail: cartolibriero@biroblu@gmail.com

UniPasta

UniPasta s.r.l. Pasta Fresca Surgelata
 Sede e stabilimento legale
 via Ricci Curbastro, 1/c - Argenta (FE) - tel 0532.318636 - fax 0532.318637
 unipastasri@virgilio.it

CORRADO CASA.COM
IMPRESA EDILE

L'IMPRESA EDILE CORRADO SRL OPERA NEL SETTORE EDILE CON NUOVE COSTRUZIONI E RISTRUTTURAZIONE DI EDIFICI DI CIVILE ABITAZIONE, COPERTURE, CARTONGESSO, LAVORI FOGNARI, MOVIMENTO TERRA E OPERE DI EDILIZIA GENERALE
 SI PROPONE IN VENDITA
A FUSIGNANO: VIA C. AZEGLIO CIAMPI
 N° 4 VILLETTE IN ANGOLO INDIPENDENTI A BASSISSIMO IMPATTO ENERGETICO E OTTIME RIFINITURE - CLASSE ENERGETICA A4 CERTIFICATA -
TEL 0545 71414
 VISITA IL NOSTRO SITO: WWW.CORRADOCASA.COM

Leonardo Andraghetti

ASSICOOP
 Romagna Futura

ASSICOOP Romagna Futura srl
 48012 Bagnacavallo, via Vecchia Darsena 58/d
 t. +39 0545 60738 - f. +39 0545 60738
 48010 Fusignano, c.so Emaldi 86
 t. +39 0545 52758 - f. +39 0545 52758
 48028 Voltana, via A. Frank 4
 t. +39 0545 71778 - f. +39 0545 71778
 mob. +39 339 4995054
 leonardo.andraghetti@unipolromagna.com
 Codice RUI E000070906

Unipol
 ASSICURAZIONI

NuovaARCE Srl

LAVORAZIONE METALLI A CNC
TORNITURA - FRESATURA
FORATURA - MASCHIATURA

via Enrico Fermi 2/3 - 48022 Lugo (RA)

scala
 progetto per il pulito

1951 - 2011

LA NOSTRA QUALITÀ CRESCE NEL RISPETTO
 DELLE PERSONE E DELL'AMBIENTE

www.decoindustrie.it

è lì Caffè

Via Fiumazzo, 391
 Belricetto
Bar
Tabacchi
Mini Market
caffetteria
aperitivi

NORD SPORT
 di Festa Omar



PREMIAZIONI SPORTIVE

via Emilia Levante, 355 - 48014 Castelbolognese (RA) - Tel e Fax 0546.54738

T.F.C. TORNITURA
FRESATURA
CARPENTERIA

T.F.C. srl
Via dell'Artigianato, 7
48011 ALFONSINE (RA)
P. IVA 00963220397

Tel. 0544 82586
Fax 0544 865413
e-mail: info@tfcalfonsine.it
http://www.tfcalfonsine.it

A.A.R.I.-C.B. LUGO
Corso Garibaldi n.114 Lugo (RA)
Tel. e fax: 0545-32880
Cell. 338-3503688
e-mail: aari-cb@aari-cb.it

per 1000
CODICE FISCALE
91005870398

B.T.V. TRUCK s.r.l.

Vendita veicoli commerciali e industriali usati



Via L.Lama, 25 - Voltana (RA)
Tel. 0545/71009 - Fax 0545/911020
info@btvtruck.org

CHRISTIAN BACCHILEGA 346/6952958
www.btvtruck.org

MASSAGGI BENESSERE



Cristina Martini

+39 3388138637

cristinamartini-2009@liberait

Via Delle Campanelle, 6 Massa Lombarda (Ra)

professionista disciplinato ai sensi di legge 4/2013

Degli
Artisti
PIZZERIA con
Orto
Voltana

LIBRI
FOTOGRAFICI E DI RICERCA
SUI VITIGNI ROMAGNOLI
DI MIRCO VILLA



DISPONIBILI SU WWW.MIRCOVILLA.IT
OPPURE
A VOLTANA IN PIAZZA DELL'UNITÀ 12/1

HANNO CONTRIBUITO INOLTRE

Acconciatore Zambrini Claudio
Agenzia Ferroni
Al Dolce Forno
Autocarrozzeria Fabbri
Avis / Ads Sezione di Voltana
Bar Stazione
Carburanti Gualandi
Crai di Voltana
Dott.ssa Capucci Cristina
Emozioni di Ricci Marilena
Estetista Barbara
Farmacia Baioni & Semenza
Forno Maccanti
I. & E. di Irene e Elisa Parrucchiere

Immagine Studio
La Buona Frutta di Petteni e Bassi
Le Romagnole
Ornella Mode
P.D. Sezione Voltana
P.O.V.
Pizzeria degli Artisti
Plastigomma
Profumeria Brunella
Studio Tecnico Baroncini Daniele
Studio Tecnico Capucci Fabrizio
Studio Tecnico Ghiselli e Battaglia
Tapezzeria Graziella
Pescivendolo Luciani

36^ MARATONINA DI VOLTANA - REGOLAMENTO:

LUOGO E DATA:

Voltana (RA) - Piazza dell'Unità - Domenica 04.12.2022 ritrovo ore 07.30

TIPOLOGIA DI GARA:

Gara agonistica di km 21,097 interamente pianeggiante lungo le frazioni Voltana - Ciribella - San Bernardino del Comune di Lugo. Partenza ufficiale prevista ore 09.30.

REQUISITI DI PARTECIPAZIONE:

Atleti in possesso di certificato medico per l'attività agonistica (atletica leggera) rilasciato ai sensi del D.M. 18/02/1982 valido al 04.12.2022 e tessera UISP /Fidal/RunCard

QUOTA PARTECIPAZIONE:

Euro 12 (entro le ore 24.00 di Giovedì 01.12.2022) - Euro 16 il giorno della gara. Non sarà possibile iscriversi Venerdì 2 e sabato 3 Dicembre 2022. Il contributo organizzativo andrà versato Domenica 04.12.2022 al momento del ritiro del chip e del pettorale (il chip è da restituire al termine della gara) Si ricorda che il pettorale di gara è personale, non deve essere ceduto o scambiato ed attaccato al petto in modo visibile.

ISCRIZIONE: Esclusivamente online con le seguenti modalità

Irunning.it/emiliaromagna oppure info@podisticavoltana.it oppure ferraro.pietro63@gmail.com (allegare copia tessera UISP / FIDAL/RUNCARD e certificato medico per attività agonistica valido al 04.12.2022)

TEMPO MASSIMO: 2h30

Servizio di cronometraggio: Federazione Cronometristi di Ravenna

RISTORI: TRE lungo il percorso ed uno all'arrivo. Predisposto sistema di raccolta rifiuti mediante posizionamento di un adeguato numero di contenitori.

ASSISTENZA MEDICA Ambulanza con medico, DAE e personale sanitario.

BAGNI: prevista la presenza di un bagno, non previsto l'utilizzo di docce o deposito borse

ATLETI RITIRATI: La postazione di ristoro (metà percorso circa località San Bernardino) funzionerà come punto di ritrovo per i ritirati; da lì verranno condotti sino in zona arrivo.

CLASSIFICHE: consultabili sul sito FICR - RA - Manifestazioni varie

NORME GENERALI PER IL CONTENIMENTO DEL CONTAGIO DA COVID 19: Saranno applicate le disposizioni di legge in vigore al momento dello svolgimento dell'evento.

PREMIAZIONI INDIVIDUALI Dalle ore 11.00 in piazza dell'Unità. Il 1° Uomo/assoluto - 1^ donna/assoluta ed i primi TRE di ogni categoria, saranno premiati sul podio.

CAMMINATA LUDICO MOTORIA - PERCORSI DA 8 o 3 KM CIRCA REGOLAMENTO

RITROVO: Dalle 07.30 di Domenica 04.12.2022 - Voltana di Lugo (RA), Piazza dell'Unità

ISCRIZIONI: SUL POSTO sino a 15 minuti prima della partenza ufficiale.

CONTRIBUTO ORGANIZZATIVO: euro 3,00

PARTENZA: ore 09.30 - tempo massimo: 1h30 dalla partenza ufficiale

RISTORO: Metà percorso ed uno all'arrivo

PREMIO INDIVIDUALE: prodotti alimentari



ANCHE QUESTA
È **ROMAGNA**

Libri fotografici di Mirco Villa
maggiori informazioni su www.mircovilla.it